APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप (स्वास्थय देखमाल)						Koshika		
APPLICATION No.: आपेदन संख्या :	V/0224	APP आवेष	LICATION DATE :	151	02/24	-	hiock of life.	
NAME OF APPLICANT: Mirranjan Lal				AGE-YEARS STE		SEX लिंग		1
FATHER'S/SPOUSE'S पिता/कटुम्म का नाम	NAME.	nhaiya Lal		0 (		1/1		
79, TO	hhiga	th, Tochhig		गान आवासीय पता 1 7 COCh	hig	arh,		OTO HERE
تاب	H. AL		kreop	HOSAOB				
		ame as	abo	we				
OCCUPATION : व्यवसाय		about					া) / UNMARRIED (স	विवाडित)
TOTAL ANNUAL INCOM कुल वार्षिक आय PAN No. स्थाई खाता संस	4	90001-				ttach Proof of आयं का साध्य		
ARE YOU AN INCOME	TAX ASSESSEE	Tick whichever is applicable): स पर सही का निशान लाखे।		Yes / No हां / ना		1	_	
			FAMILY	DETAILS परिवार	विवरण			
Sr. No. कम संख्या	No	me of Family Member रवार के सदस्यों का नाम		Age (Years) उम्र (कर्ष)	))	Gender लिंग	Relation w	ith Applicant साथ सम्बंध
7-		vali	1	-exe		F	आवर्ष क	साथ सम्बंध
2-	Dee	loak		-39		M	son	
3	Synt	eta	_			Z	Cornond	Daugner
4.				30		-	120182.112	- grue
		BASIS for REQUESTING	ASSISTA	NCE (Tick which	over is	applicable)		
सहायता के लिये विन BPL Card EWS Certificate (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अस्य आय को प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को छापा प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र को छाया प्रति संलग्न		y) । न करे।	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड			Any Other Basis/Proof জন্ম কাই মাহ্য		
			हेतु किये	ाये विनती का उद्दे	स्य:			
Sr. No. क्रम संख्या		3		i Reports/Presci क्टर से जारी की ग				
		R)						
	LE- Cataract							
					2	SICS		
		gwig.	+ PM	1H				
		ASSISTANCE BEING AVAIL इस उद्देश्य के हेत् कोई					ES	
Sr. No. NAME of OTHER SOU क्रम संख्या अन्य स्त्रोत का नाम			URCE	es encountry (A.C.)	C/d	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशी		
	WB	CS			20	-   an		
	-							/

## DECLARATION by APPLICANT: अलेटक हारा चीपणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सती है। यदि कोई विवरण एवं कथन असल्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता राशि "कोशिका फाउन्डेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य को पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में परा गया है।
- में पण्टि करता है कि जिस सहायता हैत यह प्रार्थन की गई है. उस राशि का आंशिक या सकल हिस्स किसी अन्य स्रोत/नियोजक/बीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही पविष्य में लुँगा।

## AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा असार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रपत्न पर अपने इस्ताक्ष्म या अंगठे की साप लगाकर, मैं (आयेदक) अपनी महमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, फता, फोटो और जो विवरण इस प्रपत्न में भोषित है, उसे "कोशिका" एकम् न्यासी, दान, पावना/वा दूसरे उद्देश्य से जुडी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रपत्न का विवरण मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउउँसन" य न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहयत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वत: सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम उसके न्यासियों का निर्णय ऑतेम और बाल्यकारी होगा।

## APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेरक के तस्तासर या अंग्रठे का निशान

In zona onter

## AGREEMENT by HOSPITAL (इस्पताल द्वार करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से मामले/रोगी को "कोशिका फाउन्टेशन" से वितिय सहायता होतु मिफारिश की वाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो यर्तमान और न हो भविष्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या फिसी अन्य स्वीत से उक्त रोगी/मामले में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन"

से सिकारिश/विनति उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा मदद तेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा सहायता विनति ऑशिक/सकल हेतु मन्तुर नहीं किया बाता है वो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सम्बंधन से सहायता लेन का अधिकार सुर्राधन रखता है। इस पृष्टि में स्थप्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी
गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।

2. "कोशिका फाउन्टेशन" से ली गई सहायता केवल विदिय प्रकृति की है। रोगी पर इस्पताल द्वार रों गई सलाव चा किए गए उपचार/प्रक्रिया का चुनाव रोगी पूर्व इस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका पाउन्टेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिए इस्पताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और आने आई की कीर्र विक्रियोरी पीमी पूर्व इस्पताल की होगी और "कोशिका" की कोई प्रमिका या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

	स्वीक	MENDED FOR ACCEPTE ती के लिए संस्तुति	T Administration ( Ex-				
Date of Surgery ऑपरेशन को समिस 1602/24	DR. PRAVEEN SEN ST MBGS, DNB, OPHTHALMOLOGY Reg. No. (Name of Drt & Regn: No.) with St Time	tamp)	(Name, Designation & Stantplot Authorised Signatory on behalf of Hospital) নাম ৰ पद হমেবাল অধিকৃত অধিকাৰ্য				
	FOR INTERNAL USE of F	OSHIKA FOUNDATIO	ON आनारिक उपयोग हेतू	Ī			
SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यासी हस्ताकर 1			SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी हस्तावर 2				
	Sufungel		lil E				